

## édito

Chères Lançonnaises,  
Chers Lançonnois,

La vie reprend des couleurs, l'étau de la crise se desserre, les projets reviennent en force.

Enfin nous sentons le souffle d'une liberté retrouvée, notre quotidien s'alléger, nos réunions de famille se planifier et nos animations estivales se profiler, même si notre vigilance sanitaire ne peut et ne doit pas nous faire défaut.

Pour aider nos Seniors à patienter encore avant une possible réouverture de leur foyer, un message d'amitié et d'encouragement a été adressé à chacun deux.

Les évènements de ces dernières semaines, d'une météo trop capricieuse à des réunions parfois « surprises », parfois attendues, ont fait la une de notre actualité :

Pour nos exploitants dont les productions ont massivement souffert de l'épisode de gel du 8 avril dernier, une déclaration commune de calamité agricole a été adressée en Préfecture, avec l'espoir d'un dédommagement pour les pertes subies.

L'invitation de l'Elysée nous a offert l'opportunité d'un entretien original avec le Président Macron.

La séance plénière du Conseil Local de Sécurité et de Prévention de la Délinquance et de la Radicalisation est venue concrétiser deux années de travail d'un projet collectif.

Je vous invite à suivre l'actualité Vaccibus (cf. encart ci-contre), à préparer un bel été tout en joies sereines avec le vœu d'une prochaine rentrée « normale ».

Au plaisir de vous retrouver rapidement à l'occasion de nos traditionnelles fêtes publiques.

Julie Arias,  
Maire de Lançon-Provence

## Editouriau

Cari Lançonèso, Cari Lançonènès

La vido reprèn pau-à-cha-pau di cou-lour, l'estò de la criso se desbiho un pau, li proujèt revenon en forço. Enfin senten lou boufa d'uno liberta retroubado, noste quoutidian s'alèuja, nòstis acamp de famiho podon se planifica, pièi nòstis animacioun de l'estièu se proufielon, d'ou tèmès que nosto vigilànci sanitari, d'un coustat coume de l'autre dèu pas nous faire manco.

Pèr ajuda nòsti "Senior" à espera encaro avans uno poussiblo reouberturo de soun oustau, un message d'amista a esta manda en tóuti.

Lis aouvèri d'aquèsti darrièro semana, d'uno meteò à lunado à dis acamp de fes "souspresso", de fes esperado, an fa la uno de nosto atualita:

Pèr nòsti païsan que li prouducioun an forço pati de l'episòdi de geladuro d'ou 8 abrièu passa, uno declaracioun comuno d'aouvèri agricoło a esta mandado en Prefeturo, emé l'espèr d'èstre desdaumaja pèr li perdo endurado. La counvidacioun à l'Elysée nous a debana l'òupourtuneta d'uno entretenenço òriginalo emé lou Prèsidènt Macron.

La sesiho plèno d'ou Counsèu Loucau de Segureta e de Prèvencioun de la Delinquanço e de la Radicalisacioun a fai veni soulide dos annado de trabai d'un proujèt couletieu.

Vous counvide à segi l'atualita d'ou "vaccibus" (vèire l'encart d'a coustat), à prepara un bèu estièu tout en gau siavo, emé lou vot d'uno rintrado que vèn "coume à l'acoustumado". Au plasi de vous retrouba lèu-lèu pèr nòsti traditiounalo fèsto publico.

Julie Arias,

Conce de Lançon-Provènço

Tèste revira au prouvençau pèr Miquèu Laurent de l'escolo de prouvençau dis amis du vieux Lançon

## Entretien présidentiel

**Une invitation du Cabinet de l'Elysée a donné à Madame le Maire l'opportunité de s'entretenir en visioconférence avec le Président Emmanuel Macron, le 27 avril dernier.**



Visioconférence avec l'Elysée

Sélectionnée avec 9 autres premiers magistrats des quatre coins de l'hexagone, la parole lui était donnée sur la situation liée à la crise sanitaire et les processus potentiels de déconfinement.

*" Un retour à une liberté est essentiel "*

Elle a pu mettre en évidence les contraintes subies par les Lançonnois, et l'urgence d'un allègement des mesures avec un retour à une liberté certes prudente et responsable, mais essentielle.

Madame le Maire a saisi cette occasion pour évoquer également les sujets du quotidien lançonnois : difficultés financières, éducation, habitat social, exploitants et gel des cultures ...



## Élections des 20 et 27 juin

**Vos bureaux de vote seront ouverts de 8h à 18h, dans le respect des gestes barrières.**

**Les consignes suivantes devront être rigoureusement respectées :**

- port du masque, gel hydroalcoolique à votre arrivée, distanciation (1,5m)
- respect du délai d'attente avant l'accès à la salle, pour une rotation de **6 votants maximum** dans le bureau de vote,
- présentation d'une pièce d'identité avec photo.



Un circuit organisé vous permettra d'enchaîner les deux votes : départemental et régional. Les électeurs concernés par le changement de bureau recevront une nouvelle carte.

**2 nouveaux bureaux :** 9 Ecole des Pinèdes (salle 2) ; 10 Espace Marcel Pagnol (auditorium).



En raison de la tenue simultanée des deux élections de juin prochain, **la municipalité fait appel aux bonnes volontés pour assurer le rôle d'assesseur les 20 et 27 juin.** L'expérience citoyenne vous tente ! contactez la mairie par mail à : [elections@lancon-provence.fr](mailto:elections@lancon-provence.fr) ou par téléphone au **04 90 42 98 10.**

## Vaccibus



**11 juin et 16 juillet, Espace Marcel Pagnol**

Le Département déploie une unité mobile pour permettre un large accès à la vaccination pour tous. Tous les détails de l'opération (horaires pour tous, prises de rendez-vous ...) prochainement sur nos réseaux de communication : site web, Facebook, Centolive et panneaux lumineux.



# Transports en commun / scolaires : rentrée 2022

**La municipalité travaille à la logistique des futurs transports en commun pour la rentrée 2022, en anticipation notamment de la mise en service du collège** ; cette interaction avec la Métropole inclut les communes de Grans et Cornillon, puisque leurs jeunes fréquenteront notre établissement.

Avec les lignes de bus déjà en service, il

convient d'envisager celles nécessaires à la desserte de ce collège. A cette fin, les élus vous informent qu'ils sont à votre écoute, pour toute sollicitation légitime. Le cahier de doléances à l'accueil de l'Hôtel de Ville est là pour recevoir vos suggestions à ce sujet. Celles-ci sont recevables jusqu'en septembre 2021 dernier délai.



## Commémoration du 8 mai

**Pour la seconde année consécutive, la commémoration de la fin de la guerre mondiale de 39-45 a dû se tenir sans défilé et en l'absence de public.**

Au monument aux morts du cimetière, le traditionnel cérémonial présentant la lecture des messages officiels, l'appel des « morts pour la France », les dépôts de gerbes, la minute de silence, l'hymne national et le



cérémonie à huis clos



salut aux Porte-Drapeaux regroupait le Maire, le 1er Adjoint, la Conseillère chargée du devoir de mémoire, les Présidents des Anciens Combattants et du Souvenir Français, et M. Clément, Maître de cérémonie. Le site <https://www.cheminsdememoire.gouv.fr/fr> propose une page dédiée à cet anniversaire national et contient des informations historiques et mémorielles.

## Le gel et ses dommages

**Après l'épisode de gel qui a touché le sud comme l'ensemble de l'hexagone le 8 avril, la commune s'est rapprochée de ses exploitants sinistrés pour leur apporter soutien et aide.**

Un recensement des surfaces impactées a été réalisé afin d'adresser en Préfecture une demande de reconnaissance de calamité agricole.

Quelques élus ont rendu visite aux exploitants sur leurs domaines, pour constater les dégâts et faire un point avec eux.

Tous s'accordent à reconnaître que le gel de printemps est irréversible ; alors que la floraison était avancée, les températures qui affichaient jusqu'à + 30° en journée sont descendues jusqu'à -6° cette nuit-là, causant d'importants ravages sur les jeunes pousses.



A la Cadenière, les Frères Tobias ont relevé certaines parcelles de leurs vignes totalement « cramées ».

A Château-Virant, Robert Cheylan raconte : « Je n'ai jamais connu une telle situation, mon père m'a évoqué celle du 1er mai 1945. 25 hectares de vignes sur les 210 que nous cultivons sont perdus. Néanmoins, nous avons subi moins de dégâts que nos voisins, le Merlot a mieux résisté que les autres cépages ».

A Saint-Savornin, les cultures diversifiées de la famille Meiffren ont souffert : 60% de leurs vignes (qui sont assurées) sont sinistrés, ainsi que 30% de leurs oliviers ; leur exploitation concerne également des cultures céréalières.

A Mas Sénéguier, les plantations d'amandiers de M. Badré affichent plus de 90% de pertes, les oliviers plus de 60%.



Au Cellier des Coteaux, les vignes des coopérateurs réunis accusent également jusqu'à 100% de pertes selon leur exposition.

Le domaine de Calissanne a quant à lui la satisfaction de n'avoir constaté aucun dégât.

Au domaine des Roures, c'est en particulier le Grenache qui a souffert pour le tiers de sa production. Ce cépage représente 95% des plantations de vignes d'Antoine Maugars. Les figuiers n'échappent pas à la catastrophe, détruits à 100%.

Ces échanges ont permis par ailleurs aux exploitants de dénoncer les lourdeurs administratives liées à leur activité, ainsi que les inégalités constatées entre les règles françaises et celles des pays voisins ; différences jugées en inéquation d'une union construite pour une harmonie européenne : - Robert Cheylan évoque les dispositifs qu'il souhaiterait voir en place quant à la transmission des exploitations aux enfants, citant l'exemple de l'Italie qui n'inflige pas de taxes de succession si les héritiers continuent à exploiter les terres pendant au moins 9 ans.



- Il déplore aussi le refus d'augmentation tarifaire de la part de la grande distribution alors qu'elle a connu une croissance de 30% de ses marges depuis la crise Covid.

- Les remarques de la famille Meiffren portent sur la complexité des démarches, en particulier les difficultés pour obtenir une augmentation de capacité de stockage.

**Lançon est riche de près de 600 hectares de vignes, 200 d'oliviers**, mais compte aussi de grandes cultures telles les céréales, maraichères, amandiers, figuiers ... ce qui laisse percevoir les conséquences humaines et les retombées économiques d'un tel désastre pour le territoire.



## Libre Expression

Chers Lançonaises, Lançonais, Plusieurs associations de quartier, CIQ existent dans notre village, qui sont là pour nous tous afin de nous écouter et recueillir nos souhaits, nos préoccupations, nos soucis que nous rencontrons dans nos quartiers. Ils sont là pour nous aider à régler nos problèmes qui nous touchent dans le quotidien. En lien direct avec Madame la Maire qui a la gentillesse de recevoir ces associations depuis peu et ce afin de prendre en considération beaucoup de nos revendications. Tous ensembles nous parviendront à ce que nous soyons entendus et respectés. Comme vous le savez beaucoup de nouveaux projets sont en cours, de nouvelles constructions, le réaménagement de la RD113 et autres, le but est de vous informer en temps réel de ce qui se passe sur Lançon. A ce sujet des réunions de quartier avec la Mairesse auront lieu, nous vous invitons à vous rapprocher de vos associations de quartier pour faire connaissance et avoir tous les renseignements.

Le collectif Allez Lançon

# Conseil Local de Sécurité et de Prévention de la Délinquance et de la Radicalisation

Le 12 mai dernier s'est tenue la séance plénière du CLSPDR, ouverte par le Maire, en présence de Frédéric Camilleri, Préfète de police des Bouches-du-Rhône, Jean-Christophe Roux, Chef du bureau de prévention de la délinquance de la préfecture des Bouches-du-Rhône, Achille Kiriakides, Procureur de la République près le tribunal judiciaire d'Aix-en-Provence, Valérie Vincheneux, Cheffe de cabinet du Procureur de la République d'Aix-en-Provence, Maurice Rey, Vice-Président du Conseil départemental 13 en charge de la prévention de la délinquance et de la radicalisation, Daniel Benoit, Directeur sécurité-prévention de la délinquance-radicalisation au Conseil départemental 13, Gwladys Quenum, Commandant le groupement de gendarmerie de Salon-de-Provence, Tristan Loubieres, Directeur académique adjoint, ainsi que de multiples partenaires et agents, tous acteurs de la prévention/sécurité.



Dans son discours de bienvenue, Mme le Maire définit ce dispositif comme « ... l'instance de concertation pour la lutte contre l'insécurité, ..., des solutions innovantes aux problèmes de tranquillité publique et de prévention de la délinquance, en particulier celle des mineurs par le développement d'outils éducatifs et de prévention adaptés... N'oublions pas qu'ils sont les citoyens de demain ! »



M. le Vice-Président du CD13 souligne que la prévention est gage de sécurité.

M. le Procureur salue cette excellente initiative, l'importance de l'enjeu et de l'action en amont.

Mme la Préfète insiste sur l'intérêt d'un travail collectif ; Lançon est la 49ème commune des Bouches-du-Rhône à se doter d'un CLSPDR.

Travail collectif



Après le rappel du cadre légal, l'adoption à l'unanimité du règlement intérieur et de la charte de confidentialité, le Commandant de gendarmerie de la brigade de Lançon et le Chef de la police municipale ont exposé le diagnostic local de sécurité. Pour terminer, la stratégie territoriale triennale du CLSPDR a été présentée par le policier municipal en charge de cette mission, avant d'être entérinée par les autorités présentes.

Mme le Maire de conclure : « Le CLSPDR sera un outil efficace et vivant, pas une vitrine. Il convient de maintenir et amplifier le bien-vivre à Lançon, de créer et garder le lien ».

**L'objectif principal d'un CLSPDR est d'éviter le basculement et l'enracinement des jeunes dans la délinquance, dans une logique de prévention secondaire et tertiaire,** en complément des actions éducatives et de parentalité qui relèvent de la prévention primaire.



**Il est rendu obligatoire dans les communes de plus de 10 000 habitants** et dans celles comprenant une zone urbaine sensible, ce qui n'est pas le cas de la nôtre, qui souhaite néanmoins anticiper son évolution démographique.

## Pistes et chemins forestiers

Notre commune compte près de 4 000 hectares d'espaces naturels, sur ses quelque 7 000 de superficie totale, dont de nombreux massifs forestiers qu'il faut sans cesse entretenir et surveiller.

Ces tâches sont assurées par des professionnels (Office National des Forêts, Police rurale) et par des bénévoles (Réserve Communale de Sécurité Civile, Chasseurs).

La prévention est bien entendu un élément essentiel pour la préservation de nos espaces naturels, car les incendies qui les parcourent parfois laissent des blessures inoubliables. Outre la destruction de la faune et de la flore locales, un lourd tribut humain a été payé par deux fois : en 1995, le décès de deux Sapeurs-Pompiers au Vallon des Muets ; en 2000 le décès de deux Sapeurs-Pompiers au lieu-dit Constantine.

Pour garantir un maximum de sécurité, la commune est sillonnée de 18 pistes DFCI (Défense de la Forêt Contre l'Incendie) représentant une distance cumulée de 34 kilomètres. Leur entretien est assuré par les Forsaps (Forestiers-Sapeurs) de Lambesc, qui réalisent tous les 5 ans un débroussaillage latéral de 25 mètres sur chaque bord.

*" Une nouvelle piste de liaison "*

Une nouvelle piste, la QT102, reliera la QT113 (D17, route d'Eguilles) à la QT212 (Coudoux) sur une longueur de 6,2 kilomètres, et renforcera la protection nord de Sibourg. Son projet avancé



L'une des 18 pistes DFCI

a été validé par le SDIS (Service Départemental d'Incendie et de Secours).

**Pour les curieux :** que signifient les lettres et chiffres de la dénomination d'une piste ?

Les lettres font référence au massif forestier d'appartenance. Ex. : LA pour Lançon « Colline de Lançon » et QT « Quatre Termes » ; RO pour Pélissanne « Massif des Roques »...

Le chiffre des centaines correspond à l'importance de la piste. Ex. : 102 = piste de 1ère importance ; Les chiffres suivants correspondent au numéro d'enregistrement. Ex. : 102 = piste n° 2 de la commune.

## Un brin d'attache

**Le symbolique muguet du 1er mai a donné à la municipalité l'occasion de renouveler les marques d'attachement qu'elle porte à ses seniors.**

En envoyant un brin de bonheur aux résidents de Villa Marie, mais aussi à ceux du foyer Bois Joli, elle leur a dispensé un message d'amitié. Elle s'est jointe en écho à l'équipe de bénévoles de l'entraide, qui, par le biais d'une carte fleurie envoyée à chaque adhérent du foyer l'Escapade, leur dispensait encouragements et confiance.



# 27<sup>èmes</sup> Estivades des Roquilles



**Du 1er au 11 juillet, tous les soirs à 21h30, parvis de l'Espace Marcel Pagnol** (auditorium en cas de mauvais temps).

**Jeudi 1er juillet** - « *Mais ne te promène donc pas toute nue* », - comédie, de Georges Feydeau

**Vendredi 2 juillet** - « *Le quatrième mur* » - contemporain, de Sorj Chalandon

**Samedi 3 juillet** - « *Issue de secours* » - humoristique, d'Adrien Berthaut et Benjamin Isel

**Dimanche 4 juillet** - « *Un champ de foire* » - comédie familiale, de Vincent Mignault

**Lundi 5 juillet** - « *Petit déjeuner compris* », de Christine Reverho

**Mardi 6 juillet** - « *Ma coloc débloque* » - humoristique, de Patrick Plauchu

**Mercredi 7 juillet** - « *Histoires à dormir debout* » - conte, de Jean-Paul Alègre ; suivi de « *Petit-déjeuner compris* » - comédie, de Christine Reverho

**Jeudi 8 juillet** - « *Qui est M. Schmitt ?* » - loufoque, de Sébastien Thyéry

**Vendredi 9 juillet** - « *André le magnifique* » - comédie, de Denis Podalydès

**Samedi 10 juillet** - « *Même jour, même heure* » - comédie, de Julien Sigalas

**Dimanche 11 juillet** - « *Qui veut gagner des biftons ?* » - burlesque, de Christian Dob

Réservations : à compter du **21 juin** au **07 68 42 78 22**

## Conditions de circulation



Afin de permettre le bon déroulement des représentations théâtrales, **l'avenue François Mitterrand sera fermée à la circulation tous les soirs du 1er au 11 juillet inclus**, entre 20h30 et minuit, de la rue de Bir Hakeim au carrefour des rues Général Leclerc/Alpilles/Victor Hugo.

## Tenté(e) par le théâtre ?

Vous pouvez rejoindre la Compagnie du Caramentran, dès l'âge de 16 ans.

Contact : Michel Rasmus, **06 82 59 73 40**



## Médiathèque du Roulage :

☎ 04 90 42 98 30 ✉ [mediathequeduroulage@lancon-provence.fr](mailto:mediathequeduroulage@lancon-provence.fr)

## Sorcellerie et pouvoir féminin : la chasse aux sorcières en Provence

**Mercredi 2 juin, 18h30**  
Médiathèque du Roulage

Conférence de Catherine Ribotton, professeure agrégée d'histoire  
Du 15<sup>ème</sup> au 18<sup>ème</sup> siècle, des « épidémies » de sorcellerie affectent l'Europe, de nombreux bûchers sont allumés dans les campagnes. La Provence n'est pas exempte de ces horreurs, et ce sont souvent les femmes qui paient le plus lourd tribut à l'accusation de sorcellerie. **Gratuit** - Sur réservation



## Retour aux sources

**Du vendredi 4 au samedi 19 juin inclus**  
Médiathèque du Roulage

Exposition de peinture de Jean-Michel Levadoux, membre de l'Atelier Galatée  
Entrée libre aux horaires d'ouverture de la médiathèque

## Rendez-vous philo

**Samedi 19 juin, 10h30**  
Médiathèque du Roulage

La science et ses limites – croire ou savoir ?

**Gratuit - tout public** à partir de 10 ans  
Sur réservation



## vosre agenda ...

### SORCELLERIE ET POUVOIR FÉMININ

**Mercredi 2 juin, 18h30**  
Médiathèque du Roulage  
Contact : 04 90 42 98 30

### SPECTACLE CHRISHARMONIE

**Samedi 5 juin, 18h**  
Espace Marcel Pagnol  
Contact : 06 34 15 33 39

### EXPO PEINTURE

**Du 4 au 19 juin**  
Médiathèque du Roulage  
Réservations : 04 90 42 98 30

### JOURNÉE TÉLÉGRAPHIE CHAPPE

**Dimanche 6 juin, 10h/17h**  
RD 113  
Contact : 06 13 96 56 63

### CONCERT CLASSIQUE

**Vendredi 11 juin, 20h**  
Eglise Ste-Julitte  
Contact : 06 89 15 14 24

### CONCERT CLASSIQUE

**Samedi 12 juin, 19h**  
Domaine Château-Virant  
Contact : 06 89 15 14 24

### TOURNOI LOISIRS DE FOOT

**Dimanche 13 juin, 8h/17h**  
Stade A. Ederlé, Sibourg  
Contact : 07 71 26 99 07

### CONCERTS MUSIQUE À LA FERME

**18, 19, 25 et 26 juin**  
Chèverrie Honoré  
Contact : 06 89 15 14 24

### RENDEZ-VOUS PHILO

**Samedi 19 juin, 10h30**  
Médiathèque du Roulage  
Contact : 04 90 42 98 30

### ELECTIONS DÉPARTEMENTALES ET RÉGIONALES

**Dimanches 20 et 27 juin, 8h/18h**  
10 bureaux de vote  
Contact : 04 90 42 98 10

### COLLECTE DE SANG

**Lundi 21 juin, 15h/19h30**  
Espace Marcel Pagnol  
Contact : 06 87 26 65 03

### FÊTE DE LA SAINT-JEAN

**Mercredi 23 juin**  
Rues et jardin des remparts  
Contact : 06 13 96 56 63

### WEEK-END TAURIN

**Vendredi 25 et samedi 26 juin**  
Place Champ de Mars/boulodrome  
Contact : 06 43 55 23 85

### MAISON DES ARTS ET TRADITIONS

**Samedi 26 & dimanche 27 juin, 14h/18h**  
Boulevard Pasteur  
Contact : 06 13 96 56 63

**Tous les mardis matin** votre marché hebdomadaire  
**Tous les samedis matin** votre petit marché producteurs